



# La voz del combatiente

diario del ejército del centro

NUESTROS SOLDADOS OPONEN ENERGICA RESISTENCIA AL INVASOR. LOS FACCIOSOS PROPALAN EL BULO DE QUE EN NUESTRAS UNIDADES COMBATEN SOLDADOS EXTRANJEROS. ES FALSO. A LAS FUERZAS ITALIANAS Y MARROQUÍES SOLO SE LES OPONEN COMBATIENTES ESPAÑOLES QUE SABEN LUCHAR Y MORIR POR SU PATRIA. NUESTRA DECISION DE VENCER DARA AL TRASTE CON LOS ENEMIGOS DE ESPAÑA

Año III

MADRID, MARTES 31 DE ENERO DE 1939

Núm. 615

## Ante la resistencia tenaz de nuestros soldados, los facciosos hablan de la presencia de soldados extranjeros

### Nuestro Ejército está integrado totalmente por soldados españoles, conscientes de la alta causa que defienden

Otra razón para luchar hasta vencer

### Nuestros españoles no serán carnada barata para una guerra imperialista

A medida que los acontecimientos adquieren un mayor desarrollo, la invasión italiana cobra una importancia más amplia. España quedada ya catalogada, por la fuerza irresistible de los hechos, entre los países que constituyen un motivo de reivindicación imperialista para Italia. Nosotros somos para Mussolini carne colonizadora. Y cuando decimos "nosotros", incluimos a todos los que se llaman españoles. Porque lo triste para aquellos que se encuentran al lado de Franco es que de nada les serviría una victoria. ¿Para qué, habrían de someterse a las leyes inflexibles del fascismo? Un triunfo de Franco sería siempre un triunfo de Italia. Y un triunfo de España en España es la seguridad absoluta de una guerra contra las potencias democráticas.

Se engañan los que creen que el final de la guerra nos traerá la paz. Esto únicamente es posible con un final, a base de la continuidad de la República, como régimen democrático y único. Todo lo contrario sea así, significará la perpetuación de los horrores y calamidades de una guerra. Es archisabido que Italia busca en nuestra desastrosa situación estratégica favorables para atacar a Franco. Si alguien lo puso en duda alguna vez, le bastará con leer las palabras y vergonzosas manifestaciones de Ansaldo en "La Gazzetta del Popolo", para saber a qué atenerse. Los motivos de la intervención italiana no residen en un principio de romanticismo ideológico, sino en hechos de estrategia militar. Pero no es sólo España, a través de un prisma geográfico, lo que interesa a Italia. Le interesan también sus hombres, sus riquezas, sus mares... En la guerra que se libra en el sombrío horizonte europeo, los españoles habríamos sido reducidos al triste papel de "carne de cañón", al servicio de Italia. Seríamos, junto al esclavizado pueblo etíope, la carnada que Mussolini necesita para ganar batallas. Este es el porqué de una victoria enemiga.

Si no hubiera tantos y tantos motivos para defendernos de la invasión extranjera, bastaría solamente éste para continuar la lucha. Mientras exista este peligro, todas las potencias de nuestro ser parecerían insuficientes para defendernos. Nuestro sentimiento rebelarse ante la idea de ser unos esclavos, con el solo valor de una mercancía bélica. Ni los momentos de mayor adversidad pueden hacernos desistir de la pelea. Luchamos por algo que no admite transacciones. Hay que transformar el dolor hasta hacerlo coraje y odio. En la posibilidad de una victoria enemiga tenga para nosotros la seguridad de que hemos de convertirnos en "carne de cañón", no puede pensarse en dar un solo paso atrás.

¿Luchamos o no por la independencia de España—decía el doctor Negrín—. ¡Ah! Si no fuera así, ni un segundo más de guerra, ni una gota más de sangre. No dejaríamos que aumenten la angustia y el dolor. Pero se trata de la existencia de España como país libre, y ante eso, el sacrificio no puede tener tasa ni medida."

### Es España y nuestros hogares lo que nos va en la lucha

El comisario inspector del Ejército de Levante, Francisco Ortega, en un artículo publicado en "La Vanguardia" el último día del mes del Gobierno, dirigiéndose a los combatientes de Levante, a los que, en la línea que guardamos, y en la que todos tenemos que aferrar con firmeza, guarda un objetivo no sólo defendido por el enemigo, sino también por nosotros. Valencia, como el resto de España, es un país que despierta la voz del jo-

se del Gobierno debe traducirse en hechos que nos garanticen una resistencia intensiva ante cualquier intento del enemigo, y que éste se encuentre en todo momento con una resistencia corrada y permanente. Pensad en las horas de parapeto en todo lo que se confía a vuestros ojos y a vuestros oídos, y os sentiréis crecer ante vosotros mismos. Que es España y vuestros hogares los que guardáis de la voracidad de los traidores y de los tiranos de Europa. (Febus.)

### Los Italianos muertos en Cataluña

Según versión del general Gámbara

ROMA 30.—Los periódicos publican un informe del general italiano Gámbara, jefe del Cuerpo expedicionario italiano en España, a Mussolini, en el que después de dar realce a la intervención de dichas fuerzas en la invasión de Cataluña, adjudicándose todo el mérito de los recientes avances, da cuenta de las pérdidas sufridas por los italianos en las recientes operaciones. Estas pérdidas, según la versión del citado general, ascienden a 70 jefes y oficiales muertos y 340 heridos, 620 soldados muertos, y 4.000 heridos. (Fabra.)

### El general Miaja visita los frentes del Sur

VALENCIA 30 (6 t.).—El general Miaja pasó el día de ayer recorriendo todos los frentes de la zona Sur, habiendo manifestado en su conversación con los periodistas su satisfacción por haberlos encontrado en pleno funcionamiento y normal desenvolvimiento. (Febus.)

## PARTE DE GUERRA

### Nuestras fuerzas rechazan cuatro ataques repetidos de las hordas extranjeras.—Los fascistas culpan de nuestra resistencia a las Brigadas Internacionales

Parte oficial de guerra del ministerio de Defensa Nacional del día 30 de enero de 1939:

"EJERCITO DE TIERRA.—FRENTE DE CATALUÑA: Durante toda la jornada persistió la presión en todos los sectores de este frente. Nuestros soldados resisten heroicamente los ataques de las divisiones italianas y fuerzas a su servicio, a las que protege la intensa acción de los aviones Italoalemanes. Se lucha con dureza en las zonas de Santa María de Oló, Moyá y Caldas de Montbany, al norte de Mataró. Los soldados españoles rechazaron cuatro ataques con efectivos de los invasores, que se replegaron a sus posiciones duramente castigados.

Las informaciones de fuentes facciosas que aluden a la presencia de soldados extranjeros en nuestras líneas son absolutamente falsas. Las Brigadas 11, 15 y 16, a que se refieren, fueron disueltas como las demás y no han sido reechas.

Frente a los soldados, aviadores y técnicos de todas clases, pertenecientes a los ejércitos regulares de Italia y Alemania, se batieron exclusivamente tropas españolas.

Demás frentes sin noticias de interés.

### ¡La política del Gobierno va forjando la seguridad de nuestra victoria!



### Más esfuerzo y sacrificio en la retaguardia que nunca



### El entusiasmo, vigilancia y disciplina en los frentes deben ser redobladados



### ¡Que nadie, olvidando su deber, reste energías a la causa sagrada de todos los españoles!

### En un bombardeo contra Valencia resulta hundido un barco inglés

AVIACION.—Los aviones de la invasión han persistido en sus agresiones contra las poblaciones civiles de la retaguardia republicana. En el bombardeo realizado por los aparatos Italoalemanes contra Valencia, el pasado día 27, resultó hundido un mercante británico y heridos varios marineros de la misma nacionalidad."

### El embajador de España se entrevista con Bonnet

PARIS 30.—El ministro de Negocios Extranjeros, Bonnet, ha recibido esta tarde al embajador de España. (Fabra.)

Nuestro teléfono: 56125

# ¡Fe y confianza en el pueblo! Para reconquistar lo perdido hay hombres que lo quieren y armas que lo impondrán. ¡España ha de ser para los españoles!



## Italia y Alemania dominan el Marruecos español

La influencia italiana y alemana en la zona franquista de Marruecos ha aumentado de una forma tal, que sólo la mala fe puede dejar de verla. La última manifestación de esta intervención se da con la llegada de una delegación naval italiana presidida por el comandante Varze.

La ocupación de un edificio amplio y bien equipado, y la creación de varias dependencias, nos permite asegurar que esta delegación tiene un carácter permanente.

Los técnicos alemanes se cuidan de los prisioneros españoles procedentes de la Península, varios millares de los cuales están construyendo fortificaciones a lo largo de la frontera, entre los protectorados francés y español.

Al mando de los alemanes se halla el mayor Lagenheim, que recientemente ha trabajado en la línea Siefried, en Renania.

Constantemente están llegando a Melilla piezas de artillería procedentes de Alemania. Las defensas costeras y antiaéreas de Melilla están constituidas íntegramente por piezas Krupp, servidas exclusivamente por artilleros de la Reichswehr, mandadas por el mayor Holg.

El aeródromo de Melilla está controlado por italianos y alemanes, y no se permite el acceso a los españoles.

Las compañías italianas y alemanas de navegación aérea, Ala Littoria y Lufthansa, han establecido bases, y sus aviones están llegando constantemente con nuevo personal procedente de Italia y Alemania.

La defensa por mar de los puertos de Marruecos español está confiada a lanchas torpederas italianas. Sus motores Fiat de 2.000 CV, les permiten alcanzar una velocidad de 50 nudos, y llevan cuatro tubos lanzatorpedos.

Los agentes alemanes en los barrios árabes están organizando un nuevo partido político, cuyo objeto es inculcar a los árabes una ideología completamente germánica.

La relación escueta de estos hechos es la demostración más elocuente de los propósitos y fines del fascismo italoalemán en la guerra de España.

¿Se enterarán de una vez los países democráticos?

## Italia ha intervenido en España por razones estratégicas

ROMA 30.—Ayer publica en la "Gazzetta del Popolo" un artículo en el que asimila a Francia a la Cartago de las guerras púnicas, y expone que para preservar a Roma de otra ofensiva como la de Aníbal, es decir, de una invasión francesa con ayuda de tropas de color llegadas de África, a través de España, Mussolini tuvo que recurrir en 1936 a una solución análoga a la

de Scipión en 208, antes de la Era cristiana, lo que explica el desembarco de legionarios italianos en España, para romper el nuevo circuito mediterráneo (África del Norte, España, Francia), por el que podía volverse la invasión sobre Roma. El articulista dice que Italia ha intervenido en España por razones estratégicas y no únicamente por consideraciones ideológicas. Al apoyar el movimiento rebelde de Franco se propuso favorecer la instauración en España de un régimen político hostil, en caso de guerra europea, al tránsito eventual por la Península ibérica de los contingentes africanos del Ejército francés.

## Italia vuelve a insistir sobre Córcega y Túnez

ROMA 30.—El periódico "Stampa" publica un artículo, tendiendo a demostrar que las reivindicaciones italianas se refieren esencialmente a Córcega y Túnez, y que no son producto de una improvisación.

Llegará la hora—dice el artículo—en que el deseo de que Córcega y Túnez vuelvan a ser italianas se convierta en una realidad. ¿Cómo y cuándo? No lo sabemos; pero es seguro que no lo podrán evitar maniobras de ninguna clase. (Fabra.)

El autor del artículo afirma que el objetivo de Francia es defender la frontera del Rin y aplastar a Roma en la primera ocasión propicia, y dice que el Estado Mayor francés recluta intensivamente en África, como lo hacía Aníbal antaño, y que para asegurar el transporte de estos contingentes a Francia, ésta "intentaba esclavizar a España".

El periodista termina asegurando que "el plan imperialista de la tercera República francesa hubiera triunfado a no ser por la intervención italiana." (Fabra.)

Bravura, combatientes frescos, material bélico abundante. Todo eso tenemos. ¿Qué necesitamos, además, para asegurar una línea infranqueable de resistencia? Necesitamos fe ciega, absoluta, en el resultado de nuestra lucha. Necesitamos que recobren el dominio de sus nervios quienes lo hayan perdido. Serenos en la retaguardia. Cumpla cada uno su misión cotidiana, considerándola misión de guerra. Júrense los soldados no retroceder un paso cuando el mando ordene clavarse en el suelo. Existe la decisión de que el enemigo no rebasa una línea, más que pasando sobre sus cadáveres; las líneas se conservarán, y habrá menos cadáveres. Quien no cumpla estas órdenes no tuente con el perdón. Vale más el riesgo mínimo de morir como héroes, que la certeza absoluta de ser fusilados como borregos.—NEGRIN.

## Un aviso del Centro de Hospitalización y Recuperación

Los compañeros que a continuación se relacionan deberán remitir con toda urgencia al Comisariado del Centro de Hospitalización y Recuperación, base primera, la dirección cuya actual, a fin de serles reexpedidos los giros postales cobrados que obran en poder de dicho comisario:

Hilario Salla Guillamón, José Herrera López, Francisco Portero Rodríguez, Juan Argilés, Francisco Fernández Conejero, Andrés García Pacheco, Juan Fernández García, Manuel Blázquez Doménech, Ramón López Medina, Miguel González Molina, Juan Bonet Sempere, Narciso Montero Cuervo, Joaquín Catsá Alboch, Eugenio Romero Romero, Benito Pascual Bernat, Julián Serrano Cestillo, Juan Ordóñez Orozco, Sebastián García Ruiz, Ramón Calveras Oleina, Antonio Cutilias, Francisco González Minguéz, Joaquín Rubio Vicente, Luis Calvera Navarro.

## Deporte militar

Anteayer se celebró un interesante partido de campeonato entre los equipos de la octava División y la cuarta.

Ambos "once" pusieron en el juego todo su entusiasmo, logrando vencer la octava División por cuatro tantos contra uno.

El equipo vencedor desarrolló un juego movido y vistoso, en el que todas sus líneas cumplieron a la perfección. Su línea delantera actuó con una cohesión magnífica, en la que destacaron Sirvent, Lito y Alido. Los cuatro goles fueron marcados de forma impecable. La defensa se portó también estupendamente, por la labor incansable de Carulla, que, a través de todos los partidos, está resultando uno de los defensas más seguros, valientes y resistentes del Centro.

Del equipo vencedor resaltó la insuperable actuación de su portero, que realizó jugadas de gran maestría. Este camarada resultó el mejor de los 22 jugadores, y a él se debe que la derrota no fuese mucho mayor.

En resumen: una jornada deportiva llena de estímulo para los combatientes, donde el deporte puro resultó a gran altura, como corresponde a quienes viven el uniforme de nuestro Ejército.

## LUCHAMOS Y MORIMOS POR LA PATRIA

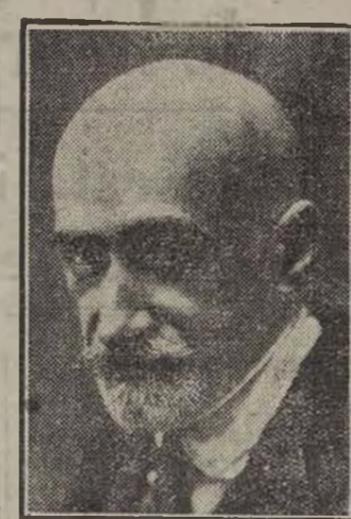
## Sabremos cumplir con nuestro deber histórico hasta derrotar al invasor

VALENCIA 30.—"El Mensajero Valenciano", único diario que se ha publicado en la mañana de hoy, inserta un editorial que titula: "Deberes ineludibles. El presente y el porvenir, en nuestras manos", del que con los siguientes párrafos: "Nadie como nosotros, patriotas a los que la invasión ha borrado de

## Un saludo de D. Jacinto Benavente a nuestro Ejército

"Su técnica, la guerra misma; su ideal, España"

De esta trágica contienda de España; de esta dolorosa, pero acaso necesaria lección, la más provechosa enseñanza ha sido la formación de un verdadero Ejército nacional; nunca más nacional, por ser



de esencia popular; el verdadero pueblo en armas; como el pueblo, heroico; como el pueblo, generoso; como el pueblo, invencible. Su técnica, la guerra misma; su ideal, España y Democracia, que es decir libertad y progreso.

Saludemos, pues, a todo el Ejército con toda la efusión de nuestros corazones, y no desconfiemos ni en las jornadas adversas, que no pueden faltar en ninguna lucha, ni material ni moral, del triunfo definitivo de sus armas. La Humanidad no puede retroceder; tarde o temprano, triunfa la Idea, que debe triunfar; la que significa avance, nunca la que significa retroceso. Se va hacia el porvenir, nunca hacia el pasado.

Al saludar a nuestro Ejército, omito nombres de caudillos gloriosos. En un Ejército popular, el general es un soldado más. Yo sé, para honor de los generales, que ninguno de ellos aspira a mayor gloria que a la de ser soldado de ese gran Ejército nacional.

Jacinto BENAVENTE

## Hítler, en un discurso provocativo, reclama para Alemania sus antiguas colonias

BERLIN 30.—El Reichstag ha celebrado su anunciada sesión para conmemorar el aniversario de la subida al Poder de los "nazis".

Hizo uso de la palabra Hítler, quien comienza su discurso recordando la llegada de los "nazis" al Poder, y dice que el hundimiento de Alemania hubiese acarreado una formidable crisis en Occidente. Dice que la salvación de Europa comenzó con Mussolini y el fascismo, continuando después con el nazismo. El orador habla irónicamente de las democracias, "que quieren—dice—corregir al mundo".

Reconoce que Alemania se encuentra en una situación económica muy difícil, y dice: "Combatimos en una lucha terrible, desplegando toda nuestra fuerza, toda la fuerza de nuestro pueblo; pero ga-

nuamos esta batalla. Incluye la hemos ganado ya."

Explica que la causa de los problemas económicos reside en el exceso de población de Alemania, que no cuenta con las reservas de materias primas que las naciones extranjeras poseen. "Por el contrario, hay Estados con cinco o diez habitantes por kilómetro cuadrado y tienen yemas enormes extensiones de labor y disponen de todos los recursos mineros imaginables, y, a pesar de ello, no están en condiciones de resolver sus problemas sociales."

Hítler declara que, en caso de guerra contra Italia, sea cualquiera la forma que revista el conflicto, Alemania estará al lado de Italia, e insiste en que las ganancias posibles de una guerra desaparecen ante la enormidad de las pérdidas y de los sacrificios necesarios.

"La situación de Alemania—agrega—es muy sencilla. Las grandes posesiones coloniales alemanas, conquistadas en tiempos de paz por Tratados y adquisiciones, le fueron robadas a cambio de la solemne seguridad de Wilson, ante la que aquélla después las arrebató. Todos los argumentos para oponerse a esos derechos son monstruosos. Alemania no tiene necesidad de las colonias para levantar en ellas un ejército, sino para aliviar su situación económica."

## Un manifiesto de los combatientes del reemplazo de 1922

VALENCIA 30.—Los combatientes del reemplazo de 1922, recientemente incorporados, han hecho público un vibrante escrito en que dicen que dejan sus hogares para ir a dar la vida de taller y el campo para incorporarse al Ejército de la República, con la firme decisión de dar la última batalla al fascismo y arrojar a los invasores de nuestro suelo. Termina diciendo que sus compañeros de otros reemplazos para que se unan a ellos en los mismos propósitos de luchar por la victoria definitiva. (Fabra.)